Stilbaai Toerisme Nuusbrief | Augustus 2021 | Afrikaans

In September vier ons nie net die lente nie maar ook Toerismemaand waarop daar gefokus word op die belangrikheid van die sektor vir die Suid-Afrikaanse ekonomie asook ons dorp. Daar word radio publisiteit beplan op Radio Tygeberg rakende Stilbaai en Jongensfontein asook twee “bloggers” wat die dorp gaan besoek is September wat bemarking sal bied.

Die goeie nuus is dat die skoolkalender vir 2021 onveranderd bly wat beteken dat die Oktober skoolvakansie wel sal plaasvind.

Ons deel graag **Augustus 2021** statistiek met julle:

Palingvoer besoekers: **67** Volwassenes en **22** Kinders

Totale besoeke aan die Toerismeburo – **287**

Hiermee vind 'n opgedateerde **geleentheidskalender** van aktiwiteite wat plaasvind in en om Stilbaai;

GELEENTHEIDSKALENDER / EVENT CALENDAR				
PLEASE KEEP IN MIND THAT EVENTS AND DATES MIGHT HAVE CHANGED DUE TO THE IMPACT OF COVID-19 REGULATIONS				
Geleentheid / Event	**Datum / Date**	**Tyd / Time**	**Plek / Place**	**Kontak / Contact**
Stilbaai Brugmark	4 Sep 21	08H30 - 13H00	Hoofweg Oos	072 211 3928
Lions Steak Aand	6 Sep'21	17H00	Lions Klub - Hoofweg Wes	Andrew 083 326 6519
Stilbaai Brugmark	11 Sep'21	08H30 -13H00	Hoofweg Oos	072 211 3928
International Coastal Cleanup	18 Sep 21			Clifton 082 457 1135
Stilbaai Brugmark	18 Sep 21	08H30 - 13H00	Hoofweg Oos	072 211 3928
Hessequa Heritage Festival & Trail-Runs	25 Sep'21		Toerismeburo (www.mystilbaai.co.za)	082 458 8517 / 028 754 2602
Stilbaai Brugmark	25 Sep 21	08H30 - 13H00	Hoofweg Oos	072 211 3928
Stilbaai Kelders Wine Expo	8 Oct'21	16H00 - 20H00	Hengelklub Saal	028 754 1655
Stilbaai Kelders Wine Expo	9 Oct'21	16H00 - 20H00	Hengelklub Saal	028 754 1655
Jagersbosch Basaar	6 Nov'21		Stilbaai Gemeenskapsaal	Sanet - 028 754 3489
Stilbaai Funduro	13 Nov'21			
Stilbaai Kersmark	14 - 30 Des'21		Hoofweg-Wes Lions Club	Lorraine - 079 128 1893
Stilbaai Arts & Crafts Market	16 - 18 Des'21	08H30 - 17H30	Stilbaai Gemeenskapsaal	Elza 082 458 8517
Apa Amanzi Diep see Hengel Kompetisie	19 - 23 Des'21			072 445 9763 / 082 708 2066
Stilbaai Muurbal Ope	28 - 30 Des'21			Piet 082 469 2233
DAAGLIKSE-/WEEKLIKSE-/MAANDELIKSE AKTIWITEITE IN-EN-OM STILBAAI				
Voer van Mak Palings / Feeding of eels	Daagliks / Daily	11H00	Stilbaai Toerismeburo	Annerise - 028 754 2602
Argeologiese aanbiedings		Per afspraak	Stilbaai Toerismeburo	Izak - 082 808 3856
Stilbaai Kontreiwinkel / Plaaslike Kuns	Daagliks / Daily		Stilbaai Toerismeburo	Annerise - 028 754 2602
Olyf Proe sessies - Oudewerfskloof	Dinsdae - Vrydae	10H00 - 12H00	Oudewerfskloof	Sonja - 083 283 0543
Kasselshoop Kaas Proe	Maandag - Saterdag	11H00 - 15H00	Kasselshoop	073 259 7966
Kransfontein Olives - Deli & Tastings	Maandag - Vrydag	10H00 - 16H00	Kransfontein	Jacinda - 076 602 0022
Perdryritte, koetsritte & troetel donkies	Daagliks / Daily	Afspraak / Appoi	Duinekroon vakansieplaas	Alta - 072 798 3234
Tuin op die brak	Daagliks / Daily		Hoofweg-Oos Stilbaai	028 754 1181

Hierdie Geleentheidskalender is saamgestel uit inligting wat ons verkry het van lede van die gemeenskap.
Ons kan nie verantwoordelikheid aanvaar vir enige foutiewe inligting.

Paling-tekenkompetisie

Stilbaai Toerismeburo het vanjaar besluit om 'n paling-tekenkompetisie te loods as deel van die Erfenisdag Fees (Hessequa Heritage Festival) op 25 September 2021. Die palings word sedert 1814 gevoer deur die De Jager familie en vorm dus deel van Stilbaai se erfenis en geskiedenis. Hiermee nooi ons graag kinders uit die verskeie ouderdomsgroepe uit om deel te neem aan die viering van ons erfenis.

Die projek is 'n fondsinsameling vir Laerskool Bertie Barnard en Pikkewouter Kleuterskool. Deelnemers moet 'n A4 skets inhandig wat deur hulself vervaardig is in enige medium oor Stilbaai se Langfin Palings. Die kostes per inskrywing sal R10 beloop. Die deelnemers mag meer as een keer inskryf. Daar sal drie kategorieë wees; Voorskool, Grondslagfase (Gr.1-3) & Intersentfase (Gr.4-7).

Reëls:

1. Geen hulp mag aan deelnemer verleen word nie.

2. Plagiaat sal nie toegelaat word nie.

3. Enige kuns medium mag gebruik word.

4. Die prent mag nie groter of kleiner as 'n A4 bladsy wees nie.

5. Daar sal 1 wenner per kategorie aangekondig word.

6. Die wenners sal op die dag van die Erfenis Fees, 25 September 2021 (Hessequa Heritage Festival) aangekondig word.

7. Die inskrywings sluit die 17de September 2021. Geen laat inskrywings sal aanvaar word nie.

8. Deelnemer se naam, van, ouderdomsgroep & kontak besonderhede moet duidelik sigbaar wees agter op die skets.

Kriteria:

- Uniekheid
- Netheid
- Korrektheid van opdrag

• Regte gebruik van kleure & skakerings

Hoe skryf ek in?

Nadat jou skets voltooi is, maak seker dat jou naam, van, ouderdomsgroep & kontak besonderhede duidelik agter die skets opgesit is. Handig die prent in by jou onderwyser of by die Stilbaai Toerismeburo te Langenhoven Straat saam met jou R10 inskrywingsfooi of stuur jou inskrywing per e-pos aan stilbaaiinfo@easycoms.co.za en EFT jou R10. Inskrywings sluit die 17de September 2021. Finaliste sal die 22ste September aangekondig word en moet asseblief teen 13:00 by die Hessequa Heritage Festival aanmeld vir die uitslae van die kompetisie en prysuitdeling. Indien die deelnemer nie die fees kan bywoon nie sal die prys later afgehaal kan word.

Ons vra elkeen se ondersteuning met hierdie projek vir ons plaaslike skole, donasies sal ook hoog op prys gestel word. Vir enige inligting kontak asseblief die Stilbaai Toerismeburo by 028 754 2602.

Stilbaai Toerisme Lede

Die volgende nuwe lede het by ons aangesluit in Augustus 2021;

Richard Webb– *Kunstenaar / Entrepreneur*

Nuplan Africa – *Stadsbeplanning konsultasiedienste*

GiNiT Spices – *Entrepreneur*

Rhoda Exclusive – *Entrepreneur / Kunstenaar*

Dankie vir julle ondersteuning, ons sien uit om 'n pad saam met julle te stap!

Word vandag lid van Stilbaai Toerisme en maak 'n verskil. Kontak die kantoor by 028 754 2602 vir meer inligting of besoek ons webblad: https://stilbaaitourism.co.za/membership/

Aangesien Stilbaai Toerismeburo 'n lede-gedrewe organisasie is wat afhanklik is van u ledegeld, versoek ons u vriendelik, dog dringend, om asseblief u ledegelde vir 2021/22 so spoedig moontlik te betaal. Stel asseblief die kantoor in kennis indien wil u die lidmaatskap wil kanselleer.

Stilbaai Toerisme Algemene Jaarvergadering 2021

Ons Algemene Jaarvergadering sal plaasvind op 19 Oktober 2021 om 18:30 by die Stilbaai Golfklub. Die huidige inperkingsregulasies beperk die hoeveelheid lede wat ons kan akkomodeer na slegs 50 mense. Dit bring mee dat ons nie 'n kworum teenwoordig mag hê nie. Graag versoek ons u hiermee om, indien u nie die vergadering kan bywoon nie, 'n volmag te teken en terug te stuur aan ons kantoor. Vir 'n volmag of om te R.S.V.P epos gerus die kantoor - stilbaaiinfo@easycoms.co.za

Buiteluggimnasium Stilbaai Oos – Lappiesbaai

Daar is slegs 8 spasies nog beskikbaar.

Dankie aan ons borge; Tabeel, Die Blou Seekat, Amana, MFC Gym, PLANSERV, Crystal Stream, Oasis Stilbaai, Just Property Stilbaai, Fynbos Apteek, Distance for Difference, Oudewerfskloof, Dave's Kitchen, KRUMM Prokureurs en Aktebesorgers, Engen Stilbaai, Nuplan Africa en Van Schalkwyk Vervoer en Konstruksie.

Die borgbord is 440x400 cm elk ("landscape") en die kostes is 'n eenmalige R3000 per advertensie. Die bedrag sluit in die maak van die bord asook die installering daarvan. Slegs is ontwerp van jou advertensie is nodig.

Kan u asseblief vir Annerise Wolmarans / Rochalle Minnaar stilbaaiinfo@easycoms.co.za in kennis stel sou u belangstel om 'n borg van hierdie projek te wees en u besigheid by die park te 'adverteer'.

Die borg is 'n eenmalige uitgawe waarna die Sakekamer en Toerisme die instandhouding van die apparate sal befonds.

Hessequa Heritage Festival & Trail-Run

Die Hessequa Heritage Festival en Trail-run vind vir die 5de agtereenvolgende jaar in Stilbaai plaas op Saterdag 25 September 2021.

Die fees kombineer twee skilderagtige roetes (5Km vanaf Skulpiesbaai & 16 Km vanaf Jongensfontein) met stalletjies wat by die eindpunt aangebied word (Stilbaai Toerismeburo).

Vir meer inligting besoek die webwerf **https://mystilbaai.co.za/hessequa-heritage-trail-run/** of kontak die toerisme kantoor by 028 754 2602.

Opgradering van die Stilbaai Toerismeburo

Die Toerismeburo se voorkoms was onveranderd vir die afgelope 30 jaar en dringende opgradering van die kantoor was nodig. Die kantoor ontvang ongeveer 7 000 besoekers per jaar en die beeld van ons as organisasie is belangrik vir toerisme ontwikkeling. Ons het 'n muur beskikbaar gestel vir skilderkuns en huisves nou 32 skilderye van 15 plaaslike kunstenaars.

Die versamling van ou fotos is nou in die gang met goeie beligting, dankie Stilbaai Bewaringstrust vir julle hulp hiermee. Ons benodig egter nog ou fotos om die een muur vol te maak, indien jy fotos het om te skenk, kontak gerus die kantoor 028 754 2602.

Dankie Sonja Margerison vir jou hulp en skenking van die sisteem om die skilderye mooi te laat vertoon. Dankie ook aan Hessequa Munisipaliteit vir julle donasie om hierdie projek moontlik te maak. Kloof Houwerke het ook vir ons 'n splinternuwe toonbank vervaardig en geinstaleer. Dankie Kloof Houtwerke vir julle puik diens! Die projek is nog nie afgehandel nie maar ons deel in die volgende nuusbrief met julle die finale fotos.

Positiewe Toerisme Projek

Een van die sentrale elemente van toerisme -ontwikkeling is om die plaaslike gemeenskap se deelname en positiwiteit aan te moedig, aangesien dit die kern is vir die volhoubaarheid van die toerismebedryf in Stilbaai en Jongensfontein. Negatiewe kommentaar oor vakansiegangers word op sosiale media gedeel wat vakansiegangers onwelkom laat voel in ons dorp.

Die Stilbaai gemeenskap is bekend vir sy vriendlikheid en laat mense altyd welkom voel, daarom wil graag klem lê op hierdie kwessie. Toerisme dra by tot werkskepping, ekonomiese groei, volhoubaarheid van besighede, besteding ens. Die toerismebedryf is reeds weens die verlammende effek van die Covid-19-pandemie byna op sy knieë gedwing. Indien hierdie kwessie nie aangespreek word nie gaan dit 'n negatiewe impak hê op die bedryf se vermoë om na afloop van die pandemie te herstel. Ons glo en vertrou dat ons as gemeenskap saam kan werk om toerisme te bevorder en te help herstel na die pandemie.

Stilbaai Tourism Newsletter| August 2021 | English

In September we celebrate not only spring but also Tourism Month which focuses on the importance of the sector for the South African economy as well as our town. Radio publicity is planned regarding Stilbaai and Jongensfontein on Radio Tygeberg and Jongensfontein. Two bloggers will also visit the town in September for marketing purposes.

The good news is that the school calendar for 2021 remains unchanged, which means that the October school holidays will take place.

We would like to share the Tourism Bureau's statistics for **August 2021** with you:

Eel Feeding Visitors: **67** Adults and Children **22**

Total visits to the Tourism Bureau – **287**

Herewith an updated **event calendar** of activities taking place in and around Stilbaai;

GELEENTHEIDSKALENDER / EVENT CALENDAR				
PLEASE KEEP IN MIND THAT EVENTS AND DATES MIGHT HAVE CHANGED DUE TO THE IMPACT OF COVID-19 REGULATIONS				
Geleentheid / Event	**Datum / Date**	**Tyd / Time**	**Plek / Place**	**Kontak / Contact**
Stilbaai Brugmark	4 Sep 21	08H30 - 13H00	Hoofweg Oos	072 211 3928
Lions Steak Aand	6 Sep'21	17H00	Lions Klub - Hoofweg Wes	Andrew 083 326 6519
Stilbaai Brugmark	11 Sep'21	08H30 -13H00	Hoofweg Oos	072 211 3928
International Coastal Cleanup	18 Sep 21			Clifton 082 457 1135
Stilbaai Brugmark	18 Sep 21	08H30 - 13H00	Hoofweg Oos	072 211 3928
Hessequa Heritage Festival & Trail-Runs	25 Sep'21		Toerismeburo (www.mystilbaai.co.za)	082 458 8517 / 028 754 2602
Stilbaai Brugmark	25 Sep 21	08H30 - 13H00	Hoofweg Oos	072 211 3928
Stilbaai Kelders Wine Expo	8 Oct'21	16H00 - 20H00	Hengelklub Saal	028 754 1655
Stilbaai Kelders Wine Expo	9 Oct'21	16H00 - 20H00	Hengelklub Saal	028 754 1655
Jagersbosch Basaar	6 Nov'21		Stilbaai Gemeenskapsaal	Sanet - 028 754 3489
Stilbaai Funduro	13 Nov'21			
Stilbaai Kersmark	14 - 30 Des'21		Hoofweg-Wes Lions Club	Lorraine - 079 128 1893
Stilbaai Arts & Crafts Market	16 - 18 Des'21	08H30 - 17H30	Stilbaai Gemeenskapsaal	Elza 082 458 8517
Apa Amanzi Diep see Hengel Kompetisie	19 - 23 Des'21			072 445 9763 / 082 708 2066
Stilbaai Muurbal Ope	28 - 30 Des'21			Piet 082 469 2233
DAAGLIKSE-/WEEKLIKSE-/MAANDELIKSE AKTIWITEITE IN-EN-OM STILBAAI				
Voer van Mak Palings / Feeding of eels	Daagliks / Daily	11H00	Stilbaai Toerismeburo	Annerise - 028 754 2602
Argeologiese aanbiedings		Per afspraak	Stilbaai Toerismeburo	Izak - 082 808 3856
Stilbaai Kontreiwinkel / Plaaslike Kuns	Daagliks / Daily		Stilbaai Toerismeburo	Annerise - 028 754 2602
Olyf Proe sessies - Oudewerfskloof	Dinsdae - Vrydae	10H00 - 12H00	Oudewerfskloof	Sonja - 083 283 0543
Kasselshoop Kaas Proe	Maandag - Saterdag	11H00 - 15H00	Kasselshoop	073 259 7966
Kransfontein Olives - Deli & Tastings	Maandag - Vrydag	10H00 - 16H00	Kransfontein	Jacinda - 076 602 0022
Perdryritte, koetsritte & troetel donkies	Daagliks / Daily	Afspraak / Appoi	Duinekroon vakansieplaas	Alta - 072 798 3234
Tuin op die brak	Daagliks / Daily		Hoofweg-Oos Stilbaai	028 754 1181
Hierdie Geleentheidskalender is saamgestel uit inligting wat ons verkry het van lede van die gemeenskap. Ons kan nie verantwoordelikheid aanvaar vir enige foutiewe inligting.				

Eel drawing competition

Stilbaai Tourism Bureau has decided to launch an eel drawing competition this year as part of the Hessequa Heritage Festival on 25 September 2021. The eels have been living next to the Historical De Jager Homestead since 1814 and are therefore part of Stilbaai's heritage and history. We would like to invite children from different age groups to take part in the celebration of our heritage.

The project is a fundraiser for Bertie Barnard Primary School and Pikkewouter Kindergarten. Participants must submit an A4 sketch produced by themselves in any medium of Stilbaai's Longfin Eels. The cost per entry will be R10. The participants may enter more than once. There will be three categories; Preschool, Foundation Phase (Gr.1-3) & Intersent Phase (Gr.4-7).

Rules:

1. No assistance may be given to participant.

2. Plagiarism will not be allowed.

3. Any art medium may be used.

4. The image may not be larger or smaller than an A4 page.

5. 1 winner per category will be announced.

6. The winners will be announced on the day of the Hessequa Heritage Festival, 25 September 2021.

7. Entries close on 17th September 2021. No late entries will be accepted.

8. Participant's name, surname, age group & contact details must be clearly visible at the back of the sketch.

Criteria:

- Uniqueness
- Neatness
- Correctness of assignment

• Proper use of colors & shades

How do I enter?

After completing your sketch, make sure that your name, surname, age group & contact details are clearly placed behind the sketch. Submit the picture to your teacher or to the Stilbaai Tourism Bureau at Langenhoven Street with your R10 entry fee or send your entry via email to stilbaaiinfo@easycoms.co.za and EFT your R10. Entries close September 17th, 2021. Finalists will be announced on 22 September and must please report to the Hessequa Heritage Festival by 1pm for the results of the competition and prize giving. If the participant is unable to attend the festival, the prize can be collected later.

We ask for everyone's support with this project to help our local schools, donations will also be greatly appreciated. For any information, please contact the Stilbaai Tourism Bureau on 028 754 2602.

Stilbaai Tourism Members

The following new members joined Stilbaai Tourism in August 2021.

Richard Webb– *Artist / Entrepreneur*

Nuplan Africa – *Town planning consulting services*

GiNiT Spices – *Entrepreneur*

Rhoda Exclusive – *Entrepreneur / Artist*

Thank you for supporting us, we are excited to work with you!

Become a member of Stilbaai Tourism today and make a difference. Contact the office at 028 754 2602 for more information or visit our website: https://stilbaaitourism.co.za/membership/

Stilbaai Tourism is a member-driven organization that depends on your membership fees, we kindly, but urgently, request that you please pay your membership fees for 2021/22 as soon as possible. Please notify the office if you wish to cancel the membership.

Stilbaai Tourism Annual General Meeting 2021

Our Annual General Meeting will take place on 19 October 2021, 18:30 at the Stilbaai Golf Club. The current regulations limit the number of members we can accommodate to only 50 people. This means that we may not have a quorum present. We kindly request that you, if you are unable to attend the meeting, sign a power of attorney and return it to our office. For a power of attorney or to R.S.V.P please email the tourism office - stilbaaiinfo@easycoms.co.za

Outdoor Gym Stilbaai East – Lappiesbaai

We only have **12** spaces left.

Thank you to our sponsors; Tabeel, Die Blou Seekat, Amana, MFC Gym, PLANSERV, Crystal Stream, Oasis Stilbaai, Just Property Stilbaai, Fynbos Apteek, Distance for Difference, Oudewerfskloof, Dave's Kitchen, KRUMM Attorneys, Engen Stilbaai, Nuplan Africa and Van Schalkwyk Vervoer en Konstruksie.

The sponsor board is 440x400 cm each (landscape) and the cost is a one-off R3000 per advertisement. The amount includes the manufacturing of the board as well as installation. Only the design of your ad is required.

If you are interested to be involved as a sponsor and 'advertise' your business here, please contact Annerise Wolmarans / Rochalle Minnaar - stilbaaiinfo@easycoms.co.za

The board is a once-off expense and the Chamber of Business as well as Tourism will be financially responsible for the maintenance of the equipment.

Hessequa Heritage Festival & Trail-Run

The Hessequa Heritage Festival and Trail Run will take place for the 5th consecutive year in Stilbaai on Saturday 25 September 2021.

The festival combines two scenic routes (5Km from Skulpiesbaai & 16Km from Jongensfontein) with stalls offered at the finish point (Stilbaai Tourism Bureau).

For more information visit the website https://mystilbaai.co.za/hessequa-heritage-trail-run/ or contact the tourism office on 028 754 2602.

Upgrading of the Stilbaai Tourism Bureau

The appearance of the Tourism Bureau has been unchanged for the past 30 years and urgent upgrading of the office was necessary. The office welcomes about 7,000 visitors every year year and the image of us as an organization is important for tourism development. We have made a wall available for painting and now accommodates 32 paintings by 15 local artists.

The collection of old photos is now placed in the passage with good lighting, thank you Stilbaai Conservation Trust for your help with this project. However, we still need old photos to fill the one wall, if you have photos to donate, please contact the office 028 754 2602.

Thank you, Sonja Margerison, for your help and donation of the system to hang the paintings it looks beautiful. We would also like to thank Hessequa Municipality for their donation to make this project possible. Kloof Houwerke also manufactured and installed a brand-new counter for us. Thank you Kloof Houtwerke for your excellent service! The project is not finished yet but we will share the final photos with you in the next newsletter.

Positive Tourism Project

One of the central elements of tourism development is to encourage the local community's participation and positivity, as it is the core for the sustainability of the tourism industry in Stilbaai and Jongensfontein. Negative comments about holidaymakers are shared on social media which makes holidaymakers feel unwelcome in our town.

The Stilbaai community is known for its friendliness and always makes people feel welcome, which is why we would like to emphasize this issue. Tourism contributes to job creation, economic growth, business sustainability, spending etc. The tourism industry has already been forced to its knees due to the crippling effect of the Covid-19 pandemic. Failure to address this issue will have a negative impact on the industry's ability to recover from the pandemic. We believe and trust that we as a community can work together to promote tourism and help recover from the pandemic.